የኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

ፌደራል ነጋሪት ጋዜጣ

FEDERAL NEGARIT GAZETTE

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ሃያኛ አንደኛ ዓመት ቁጥር ፵፫
አዲስ አበባ ሚያዚያ ፳፪ ቀን ፪ሺ፯ ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

21[th] Year No.43
ADDIS ABABA 30[th] April, 2015

ማውጫ

አዋጅ ቁጥር ፰፻፺፩/፪ሺ፯ ዓ.ም

ለመጠጥ ውሃ፣ሳኒቴሽንና ኃይጂን ብሔራዊ ፕሮግራም ማስፈጸሚያ የሚውል ብድር ከአፍሪካ ልማት ፈንድ ለማግኘት የተፈረመው የብድር ስምምነት ማጽደቂያ አዋጅ..ገፅ ፰ሺ፪፻፵፩

CONTENTS

Proclamation no. 891/2015

African Development Fund Loan Agreement for financing One Water Sanitation and Hygiene National Program Ratification Proclamation…………..page 8241

አዋጅ ቁጥር ፰፻፺፩/፪ሺ፯ ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በአፍሪካ ልማት ፈንድ መካከል የተደረገውን የብድር ስምምነት ለማጽደቅ የወጣ አዋጅ

ለመጠጥ ውሃ፣ ሳኒቴሽንና ኃይጂን ብሔራዊ ፕሮግራም ማስፈጸሚያ የሚውል ፷ ሚሊዮን ዩኒት ኦፍ አካውንት (ስልሳ ሚሊዮን ዩኒት ኦፍ አካውንት) የሚያስገኘው የብድር ስምምነት በኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በአፍሪካ ልማት ፈንድ መካከል እ.ኤ.አ ኖቬምበር ፳፰ ቀን ፪ሺ፲፬ በአዲስ አባ የተፈረመ በመሆኑ፤

ይህንኑ የብድር ስምምነት የኢትዮጵያ ፌደራላዊ ደሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የህዝብ ተወካዮች ምክር ቤት መጋቢት ፳፬ ቀን ፪ሺ፯ ዓ.ም ባካሄደው ስብሰባ ያጸደቀው በመሆኑ፤

በኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት አንቀጽ ፶፭(፩) እና (፲፪) መሠረት የሚተለው ታውጇል።

PROCLAMATION NO. 891/2015

A PROCLAMATION TO RATIFAY THE LOAN AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA AND THE AFRICIAN DEVELOPMENT FUND

WHEREAS, a Loan Agreement, between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the African Development Fund provide to the Federal Democratic Republic of Ethiopia a Loan amount of 60,000,000 U.A (Sixty million Units of Account) for financing One Water Sanitation and Hygiene National Program was Signed in Addis Ababa on the 28[th] day of November, 2014;

WHEREAS, the House of Peoples' Representatives of the Federal Democratic Republic of Ethiopia has ratified said Loan Agreement at its session held on the 2[nd] day of April ,2015;

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55 (1) and (12) of the constitution, it is hereby proclaimed as follows.

፩.አጭር ርዕስ

ይህ አዋጅ "ለመጠጥ ውሃ፣ሳኒቴሽንና ኃይጂን ብሔራዊ ፕሮግራም ማስፈጸሚያ የሚውል ብድር ከአፍሪካ ልማት ፈንድ ለማግኘት የተፈረመው የብድር ስምምነት ማጽደቂያ አዋጅ ቁጥር ፰፻፺፩/፪ሺ፯" ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

፪.የስምምነቱ መጽደቅ

በኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በአፍሪካ ልማት ፈንድ መካከል እ.ኤ.አ ኖቬምበር ፳፰ ቀን ፪ሺ፲፬ በአዲስ አበባ የተፈረመ የብድር ስምምነት ቁጥር 210015001945 በዚህ አዋጅ ፀድቋል።

፫.የገንዘብና ኢኮኖሚ ልማት ሚኒስቴር ሥልጣን

የገንዘብና ኢኮኖሚ ልማት ሚኒስቴር በብድር ስምምነቱ የተገኘውን ፷ ሚሊዮን ዩኒት ኦፍ አካውንት (ስልሳ ሚሊዮን ዩኒት ኦፍ አካውንት) በብድር ስምምነቱ በተመለከቱት ሁኔታዎች መሠረት በሥራ ላይ እንዲውል ለማድረግ በዚህ አዋጅ ሥልጣን ተሰጥቶታል።

፬.አዋጁ የማፀናበት ጊዜ

ይህ አዋጅ በፌደራል ነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል።

አዲስ አበባ ሚያዚያ ፳፪ ቀን ፪ሺ፯ ዓ.ም

ዶ/ር ሙላቱ ተሾመ

የኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ፕሬዚደንት

1. Short Title

This proclamation may be cited as the "African Development Fund Loan Agreement for financing One Water Sanitation and Hygiene National Program Ratification Proclamation No. 891/2015".

2. Ratification of the Agreement

The Loan Agreement Number 2100150031945 signed in Addis Ababa on the 28th day of November, 2014 between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the African Development Fund is hereby ratified.

3.Power of Ministry of Finance and Economic Development

The Ministry of Finance and Economic Development is hereby empowered to undertake all acts necessary for the utilization of the Loan amount of 60,000,000 U.A (Sixty Million Units of Account) in accordance with the terms and conditions set forth in the Loan Agreement.

4. Effective Date

This proclamation shall enter into force on the date of publ·cation in the FederaL Negarit Gazette.

Done at Addis Ababa, this 30th day of April, 2015.

MULATU TESHOME (DR)

PRESIEDENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ብርሃንና ሰላም ማተሚያ ድርጅት